

# AP Spanish

## Advanced Placement Course Contract 2017 - 2018

Nombre del estudiante \_\_\_\_\_

Curso de AP \_\_\_\_\_

Aquel estudiante que esté inscrito en un nivel avanzado es requerido de firmar un contrato describiendo los términos y condiciones en el curso de nivel avanzado. Este contrato es para afirmar el hecho de que el/la estudiante tomara el examen AP administrado en el ciclo académico 2017 – 2018. Es requisito que haya un contrato por clase que el/la estudiante este cursando. Es también un requisito que este firmado por el padre/tutor legal y la firma de los padres. Hay una fecha límite para entregar (21/22 de septiembre)

### **AP Exam Required.**

la inscripción en cualquier curso de nivel avanzada culmina en que el estudiante tome el examen de ese nivel. Si el estudiante NO TOMA el examen del curso, el cumplimiento satisfactorio del curso será reflejado al tomar el examen. Además, si el estudiante no toma el examen requerido él/ella deberá tomar un examen semestral, aunque esté exento. El costo por examen es de **\$5.00 o \$35.00 dólares** (aplican restricciones). El costo deberá ser cubierto por el estudiante. Se recomienda hablar con el consejero de la escuela para ver si hay algún programa o incentivo de pago. Hablar con la persona a cargo de los pagos en la escuela para organizar un sistema de pagos. Hay un cobro de \$15.00 si el examen se anula y se tiene que regresar.

### **Student Withdrawal From AP Course.**

Cualquier estudiante si siente preciso puede salirse de la clase sin penalización, siempre y cuando sea antes de las primeras cinco (5 semanas) de empezar clases. Cualquier estudiante inscrito en un curso AP que se salga después de la fecha límite recibirá una calificación de W (withdraw) o F (fail) en su currículum escolar. Debe saber que esto le podría afectar al enlistarse en otros cursos de AP.

### **Academic Credit For AP Courses.**

Nivel de AP será dado a aquel estudiante que exitosamente complete el trabajo requerido y el examen relacionado de AP para el nivel inscrito. Cualquier estudiante que pase una clase de nivel avanzado pero que no toma el examen para la clase recibirá al final del semestre un examen acumulativo similar al de AP. **No se otorgará crédito de AP a cualquier estudiante que no tome el examen, que viole las pólizas de “College Board” (ejemplo: el uso de celulares durante el examen), o que se le cancele/nulifique su calificación. En tal caso, el nivel que se mostrará en su currículum estudiantil será el de Español 1, 2, 3 o 4 en lugar de “AP”**

La meta es que todo aquel estudiante inscrito en una clase de Pre-AP o AP desarrolle el lenguaje personal y académico necesario para tener éxito a nivel preparatoria y universidad.

## NO EXCEPTIONS

### Polizas adicionales

- Aquel estudiante que desea dejar el curso deberá hacerlo las primeras 5 semanas de clase.
- Los estudiantes deberán asistir después de clases y/o los sábados a **sesiones de repaso para el examen**, siempre y cuando se provean sesiones de estudio.
- Solo los estudiantes inscritos recibirán permiso autorizado de crédito AP en su currículo
- Los procedimientos del curso de AP deberán estar puestos en la página de internet de la escuela. Si no es así dirija preguntas o dudas al coordinador de AP de nuestra escuela.
- Padres y estudiantes – recuerden que habrá una junta obligatoria durante el mes de septiembre. Se les recordará con anticipación
- Cualquier pregunta contactar a la señora Cyd Goldfarb, coordinadora de AP.

To the El Paso High School:

My child and I have read the agreement. We understand the level of work required and the policies explained on the previous pages. We are prepared to fulfill these requirements.

**Your signature denotes that you have read and understand the front and above sections outlining all AP policies and procedures.**

Student Name (please PRINT) \_\_\_\_\_

ID Number \_\_\_\_\_

Student Signature \_\_\_\_\_

Parent Signature \_\_\_\_\_

Parent E-mail/phone number: \_\_\_\_\_

Date \_\_\_\_\_

-----  
**CONTRACT DEADLINE: SEPTEMBER 21 – 22, 2017**

**PLEASE RETURN THE SIGNED PART CONTRACT BEFORE THE DEADLINE**

To the El Paso High School:

My child and I have read the agreement. We understand the level of work required and the policies explained on the previous pages. We are prepared to fulfill these requirements.

**Your signature denotes that you have read and understand the front and above sections outlining all AP policies and procedures.**

Student Name (please PRINT) \_\_\_\_\_

ID Number \_\_\_\_\_

Student Signature \_\_\_\_\_

Parent Signature \_\_\_\_\_

Parent E-mail/phone number: \_\_\_\_\_

Date \_\_\_\_\_

